

「地球民 ラウンジ in ゆがわら」

Global Citizen Lounge in YUGAWARA

生まれた国や民族、宗教、文化、性別、年齢の壁を越え、ここに住む人同士
言葉を交わし、笑顔になれる場所 『地球民ラウンジ』 においでください

日時：毎月第2日曜日 10:00～17:00 2nd Sun, every month 10:00～17:00
毎月第2水曜日 17:00～21:00 2nd wed, every month 17:00～21:00

場所：ゆがわらまち しろほりかいかん
湯河原町 城堀会館

Yugawara SHIROHORI kaikan



- ここに来て、おしゃべりしましょう【地球民ラウンジ】毎月第2水曜日・第2日曜日



- Please join our Global Citizen Lounge! Once a month, on the second Sunday.



- 欢迎光临沙龙，交流产生感动和惊喜！【地球之民沙龙】 每月第二个星期天开放



- Vengan y conversemos juntos en este salon
El segundo domingo de todos los meses.



- 한자리에 모여서 이야기 나누어요 [지구민 살롱] 매월 제 2 일요일



- Hãy đến đ ây và cùng nhau trò chuyện Phòng chờ cho toàn dân
Chủ nhật tuần thứ hai hàng tháng



- Hali na kayo, mag-usap tayo! 「bulwagan ng mga mamamayan ng daigdig」
Kada 2nd sunday bawat month



- มาที่นี้และคุยกัน 「คนโลกชาลอน」 ทุกวันอาทิตย์ที่สองของเดือน



- Ayo datang kesini dan mari berbincang 「Salon penduduk bumi」
Setiap hari Minggu kedua setiap bulan



- Vi attendiamo a chiacchierare insieme al “Salone dei cittadini del mondo”
Ogni seconda domenica del mese

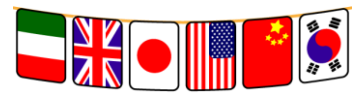


- Kommen Sie hier, Sprechen wir zusammen! 「Der Salon für die Menschen
auf der ganzen Welt」 Öfffenzeit: Jeden zweiten Sonntag

主催：ゆがわら国際交流協会 Yugawara International Exchange Association
☎ phone 080-1555-9899 ✉ mail yuint.1988@docomo.ne.jp



地球民 ラウンジ in ゆがわら



Global Citizen Lounge in YUGAWARA








生まれた国や民族、宗教、文化、性別、年齢の壁を越え、ここに住む人同士
言葉を交わし、笑顔になれる場所 『地球民ラウンジ』 においでください

日時：毎月第2日曜日 10:00~17:00 2nd Sun, every month 10:00~17:00

日時：毎月第2水曜日 17:00~21:00 2nd Wed, every month 17:00~21:00

場所：湯河原町 城堀会館 Yugawara SHIROHORI kaikan

*** 2021 予定表 Schedule ***

 3月 March 10 (水 Wed) 17:00-21:00 14 (日 Sun) 10:00-17:00	 4月 April 11 (日 Sun) 10:00-17:00 14 (水 Wed) 17:00-21:00	 5月 May 9 (日 Sun) 10:00-17:00 12 (水 Wed) 17:00-21:00
 6月 June 9 (水 Wed) 17:00-21:00 13 (日 Sun) 10:00-17:00	 7月 July 11 (日 Sun) 10:00-17:00 14 (水 Wed) 17:00-21:00	 8月 August 8 (日 Sun) 10:00-17:00 11 (水 Wed) 17:00-21:00
 9月 September 8 (水 Wed) 17:00-21:00 12 (日 Sun) 10:00-17:00	 10月 October 10 (日 Sun) 10:00-17:00 13 (水 Wed) 17:00-21:00	 11月 November 10 (水 Wed) 17:00-21:00 14 (日 Sun) 10:00-17:00
 12月 December 8 (水 Wed) 17:00-21:00 12 (日 Sun) 10:00-17:00		

ボランティアも募集中!

お問い合わせは、下記まで いつでも何でもご連絡ご相談ください

Information: Call or mail to our association desk anything anytime you need

主催：ゆがわら国際交流協会 Yugawara International Exchange Association

☎ phone 080-1555-9899 ✉ mail yuint.1988@docomo.ne.jp

